

**ARBEITSSCHEINWERFER  
RÜCKFAHRLEUCHTEN  
WORKING LAMPS  
REVERSE LAMPS**



# WORKPOINT II

compact design &  
high efficiency



## Die neue Aspöck Produktserie von speziellen Arbeitsscheinwerfern

Arbeiten im Dunklen oder bei schlechten Lichtverhältnissen verlangen einem oft viel ab. Verlässliche Lichtquellen sind daher das Um und Auf. Aspöck Systems hat sich genau dieser Problematik angenommen und eine neue Produktserie von neuen Arbeitsscheinwerfern entwickelt.

## New Aspöck product series of special working lamps

Working in the dark or in poor light conditions is frequently highly strenuous. Reliable light sources are therefore absolutely essential. Aspöck Systems has focussed its attention on this issue, and developed a new product series of new working lamps.

### Workpoint II



ASPÖCK SYSTEMS			LUMEN min value effectiv typically	ABSTRAHLWINKEL BEAM ANGLE	WATT	GEHÄUSE HOUSING	GEWICHT WEIGHT	SALZWASSERSPRÜH BESTÄNDIGKEIT SALT WATER SPRAY RESISTANCE	STOSSFESTIGKEIT IMPACT RESISTANCE	ISO	ANSCHLUSS CONNECTOR	BEST. NR PART NO
[A] 85 mm, 43,5 mm, 110 mm, 72 mm		1000 lm	> 105 lm/W	60°	10W	PBT	410 g	>480h	52g	ISO13766-2	1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	38-8524-011
											1,5 m Kabel ASS2 1,5 m cable ASS2	38-8524-061
[B] 121 mm, 43,5 mm, 122 mm, 84 mm		1500 lm	> 125 lm/W	60°	13W	Aluminum	560 g	>480h	52g	ISO13766-1 + ISO13766-2	1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	38-8524-001
											1,5 m Kabel ASS2 1,5 m cable ASS2	38-8524-051
[C] 121 mm, 55 mm, 122 mm, 84 mm		3000 lm	> 88 lm/W	60°	35W	Aluminum	660 g	>480h	52g	ISO13766-1 + ISO13766-2	1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	38-8524-041
											1,5 m Kabel ASS2 1,5 m cable ASS2	38-8524-051
		> 95 lm/W	20°									1,5 m offenes Ende 1,5 m open end
											1,5 m Kabel ASS2 1,5 m cable ASS2	38-8524-031

# WorkFAB



Das Beste von Fabrilcar.  
Die Rückfahr- & Arbeitsscheinwerfer sind exklusiv für die Fabrilcar **Premium** Produktpalette gestaltet.

Your best choice of Fabrilcar!  
The reverse & working lamps are designed exclusively for the Fabrilcar **Premium** product range!

## WorkFAB I



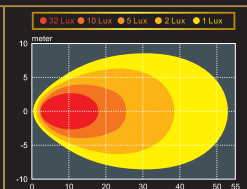
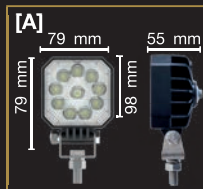
RÜCKFAHR- & ARBEITSSCHEINWERFER  
REVERSE & WORKING LAMP



1600 Lumen



LUMEN		WATT	GEHÄUSE HOUSING	ZUSATZ ADD ON	ANSCHLUSS CONNECTOR	BEST. NR PART NO
raw	effectiv					
1600	1113	10	Aluminium	mit Schalter with Switch	1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	42-1009-001 42-1009-011



**Premium - Best of Fabrilcar**





4500 Lumen  
[A]



3500 Lumen  
[B]



3000 Lumen  
[C]



2500 Lumen  
[D]





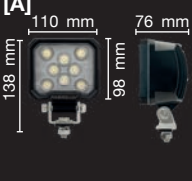
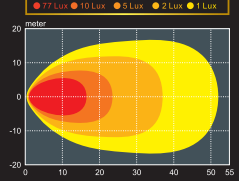


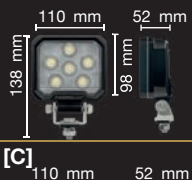
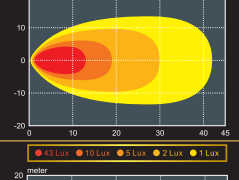


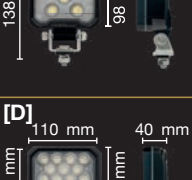



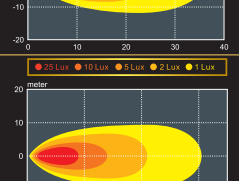










2000 Lumen  
[E]



1500 Lumen  
[F]



		LUMEN	WATT	GEHÄUSE HOUSING	ANSCHLUSS und ZUBEHÖR CONNECTOR and ACCESORIES	CISPR25 KLASSE CLASS	ISO	BEST. NR PART NO

<b>[A]</b>  		4500	3306	34	Aluminium	 1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	3		42-1011-311		
							5	13766:2	42-1021-311		
<b>[B]</b>  		3500	2211	23	Aluminium	 1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	3		42-1011-211		
							5	13766:2	42-1021-211		
<b>[C]</b>  		3000	1745	19	Aluminium	 1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	3		42-1011-111		
							5	13766:2	42-1021-111		
<b>[D]</b>  		2500	1643	16	Plastic Housing	 1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	3		42-1010-111		
							5	13766:2	42-1020-111		
<b>[E]</b>  		2000	1181	16	Aluminium	 1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	3		42-1011-011		
							5	13766:2	42-1021-011		
<b>[F]</b>  		1500	903	14	Plastic Housing	 1,5 m offenes Ende 1,5 m open end	3		42-1010-011		
							5	13766:2	42-1020-011		
							 Deutsch	 Hülle  Grommet	3	42-1010-001	
							Deutsch	Hülle  Grommet	5	13766:2	42-1020-001



**Battery Working Lamp LED 1000F**

CE LED

42-1000-211

WATT 15 LUMEN 1000

FLOOD BASE

2-3 HOURS 5 HOURS

10 - 24 V PLASTIC HOUSING

1103 x 122 x 97 mm

ECONOMY

✓ 3 Stufen: Hoch / Energiesparmodus / SOS Licht  
✓ 3 modes: High Power / ECO / SOS Flash

**Battery Working Lamp LED 1000 F**

CE LED

42-1000-251

WATT 15 LUMEN 1000

FLOOD BASE

10 - 24 V 3,5 HOURS

30% 13h HOURS 100% 4h

115 x 220 mm

ECONOMY

**Working / Reverse Lamp LED 1200 F**

ER23 ER10 LED IP 67 EMC

42-1000-001\*

WATT 15 LUMEN 1200

1,50 m FLOOD

10 - 30 V -40 ~ +50

110 x 110 x 37 mm

BUDGET

reverse light

**Working Lamp LED 1200 F**

ER10 LED IP 67 EMC

42-1000-101\*

WATT 15 LUMEN 1200

1,50 m FLOOD

10 - 30 V -40 ~ +50

85 x 85 x 38 mm

BUDGET

**Working / Reverse Lamp LED 2000 F**

ER23 ER10 LED IP 67 EMC

42-1001-001\*

WATT 27 LUMEN 2000

1,50 m FLOOD

10 - 30 V -40 ~ +50

109 x 109 x 56 mm

BUDGET

reverse light

**Working / Reverse Lamp LED 900 F**

ER23 ER10 LED IP 67 EMC

42-1008-001\*

WATT 10 LUMEN 900

1,50 m FLOOD

10 - 30 V -40 ~ +50

83 x 83 x 76 mm

BUDGET

reverse light

**Working Lamp LED 1300 F**

ER10 LED IP 67 EMC

42-1008-401\*

WATT 13 LUMEN 1300

1,50 m FLOOD

10 - 30 V -40 ~ +50

160 x 48 x 63 mm

BUDGET

**Working Lamp LED 1800 F**

ER23 ER10 LED IP 67 EMC

42-1006-001\*

WATT 12 LUMEN 1800

1,50 m FLOOD

10 - 30 V PLASTIC HOUSING

105 x 105 x 27 mm

BUDGET

plastic housing

**Working Lamp LED 1800 F**

ER10 LED IP 67 EMC

42-1007-001\*

WATT 16 LUMEN 1800

1,50 m FLOOD

10 - 30 V -40 ~ +80

140 x 90 x 60 mm

BUDGET

**Working Lamp LED 2000 S**

ER10 LED IP 67 EMC

42-1002-001\*

WATT 22 LUMEN 2000

1,50 m SPOT

10 - 30 V -40 ~ +50

115 x 115 x 62 mm

BUDGET

**Working Lamp LED 2000 F**

ER10 LED IP 67 EMC

42-1008-301\*

WATT 18 LUMEN 2000

1,50 m FLOOD

10 - 30 V -40 ~ +50

113 x 63 x 53 mm

BUDGET

**Working Lamp LED 3500 F**

ER10 LED IP 67 EMC

42-1003-001\*

WATT 36 LUMEN 3500

1,50 m FLOOD

10 - 30 V -40 ~ +50

110 x 110 x 69 mm

BUDGET

	ARBEITSSCHEINWERFER WORKING LAMP		VOLT		PUNKTAUSLEUCHTUNG SPOT LIGHT
	RÜCKFAHRLEUCHE REVERSE LAMP		WATT		AKKULADEZEIT IN STUNDEN BATTERY CHARGING TIME IN HOURS
	ADR ZONE 2		LUMEN		MAGNETHALTERUNG MAGNETIC BASE
	VOLL LED FULL LED		TEMPERATURBEREICH TEMPERATURE RANGE		AKKUBETRIEBSZEIT IN STUNDEN BATTERY WORKING TIME IN HOURS
	ELEKTROMAGNETISCHE VERTRÄGLICHKEIT ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY		CE		ELEKTROMAGNETISCHE VERTRÄGLICHKEIT ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY
	ABMESSUNG DIMENSION		IP SCHUTZKLASSE IP RATING		ELEKTROMAGNETISCHE VERTRÄGLICHKEIT ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY
	OFFENES ENDE, KABELLÄNGE OPEN END, LENGTH OF CABLE		FLUTAUSLEUCHTUNG FLOOD LIGHT		RÜCKFAHRSCHEINWERFER ZULASSUNG REVERSE LIGHT APPROVAL

# THE ART OF LIGHTS

ASPÖCK Systems GmbH

Enzing 4, 4722 Peuerbach, AUSTRIA

Office: +43 7276 2670-0

E-Mail: office@aspoeck.com | www.aspoeck.com | www.fabrilar.at



## FABRILcar®

powered by ASPÖCK®

### Beleuchtungslösungen für diverse Ansprüche

Die Aspöck **Zweitmarke Fabrilcar** bietet für viele Anforderung das ideale Produkt. Durch die 3 Kategorien lässt sich klar differenzieren: Von soliden Erzeugnissen für Allround-Lösungen bis hin zu kosteneffizienten Produkten, für in die Jahre gekommene Fahrzeuge.

### Lighting solutions for diverse requirements

The Aspöck **second brand Fabrilcar** offers the ideal product for many requirement. The **3 categories** allow a clear differentiation: From solid products for all-round solutions to cost-efficient products, for vehicles that are getting on in years.



#### Best of Fabrilcar

Hergestellt exklusiv für Fabrilcar. Solide Produkte im ansprechenden Design.

Designed exclusively for Fabrilcar. Solid products with appealing design!



#### Keep the balance

Bewährte Qualität zu einem fairen Preis.

Trusted quality for a reasonable price.



#### The bargain solution

Konzipiert, um funktionale Anforderungen mit minimalem Aufwand zu erfüllen.

Designed to meet functional requirements at minimal expence.